



Weiterbildung im Ausland / Formation continue à l'étranger

Gymnasiale Maturitätsschulen / Écoles de maturité gymnasiale

Kanton	Frage 202a: Finanzieren der Kanton oder die Schulen gemäss kantonalen Regelungen auch Weiterbildungen im Ausland? Falls ja, welche? Vorgegebene Antwortkategorien: Strukturierte Weiterbildungen (Sprachkurse, thematische Kurse, Seminare, Konferenzen); Jobshadowing; Befristete Lehrtätigkeiten; Anderes	Bemerkungen
Canton	Question 202a : La réglementation cantonale prévoit-elle que le canton ou les écoles financent également les formations continues qui se déroulent à l'étranger ? Si oui, desquelles s'agit-il ? Catégories de réponses définies au préalable : Formations continues structurées (cours de langues, cours thématiques, séminaires, conférences) ; Stages d'observation en situation de travail ; Activités d'enseignement à durée déterminée ; Autre	Remarques
AG	Ja. Strukturierte Weiterbildungen (Sprachkurse, thematische Kurse, Seminare, Konferenzen)	Gemäss Verordnung über die Weiterbildung der Lehrpersonen (Weiterbildungsverordnung Lehrpersonen) vom 15. November 2006 (SAR 411.215) gelten neben oben erwähnten insbesondere berufsbegleitende Lehrgänge, Praxisberatung, Supervision und Hospitation, Personalaustausch und Nachdiplomkurse und -studien als Weiterbildungen.

IDES

AI	Strukturierte Weiterbildungen (Sprachkurse, thematische Kurse, Seminare, Konferenzen); Anderes	Bildungsurlaub
AR	Ja. Die Regelung enthält keine spezifischen Angaben zu Weiterbildungen im Ausland. Solche werden in der Praxis bei Bedarf bewilligt.	
BE-d / BE-f	Anderes	Gemäss Antrag Lehrpersonen
BL	Anderes	Nach individueller Prüfung
BS	Strukturierte Weiterbildungen (Sprachkurse, thematische Kurse, Seminare, Konferenzen)	z.B. IBO-Workshops im Ausland
FR-d	Ja. Anderes	Die kantonalen Regelungen gehen nicht spezifisch darauf ein, welche Arten von Weiterbildungen im Ausland erlaubt sind. Der Kanton übernimmt jedoch von Fall zu Fall die Kosten für bestimmte Fortbildungen im Ausland (z. B. an historischen Orten). Grundsätzlich ist eine solche Weiterbildung nur erlaubt, wenn es in der Schweiz keine vergleichbare Ausbildung gibt.
FR-f	Oui. Autre	La réglementation cantonale n'évoque pas spécifiquement les types de formations continues qui sont autorisées à l'étranger. Le canton prend toutefois en charge, au cas par cas, certaines formations à l'étranger (par exemple sur des lieux historiques). En principe, une telle formation continue n'est permise que s'il n'existe pas une formation comparable en Suisse.

GE	Oui	Objectif intégré dans la feuille de route du DIP par, par exemple, le développement de programmes de mobilité dans la formation des adultes
GL	Anderes	Im Einzelfall möglich
GR	Anderes	Anträge um einen Kostenbeitrag für Weiterbildungen werden individuell geprüft. Dabei ist nicht der Durchführungsort (GR/CH/Ausland), sondern Inhalt/Form/Kosten der Weiterbildung sind ausschlaggebend. Möglich sind Kostenbeteiligungen oder die Übernahme der Gesamtkosten. Im Rahmen von Weiterbildungsprojekten absolvieren an der Bündner Kantonsschule regelmässig einige Lehrpersonen Weiterbildungen im Ausland (vgl. dazu Art. 18 MSOV).
JU	Formations continues structurées (cours de langues, cours thématiques, séminaires, conférences) ; Stages d'observation en situation de travail ; Activités d'enseignement à durée déterminée	
LU	Strukturierte Weiterbildungen (Sprachkurse, thematische Kurse, Seminare, Konferenzen Für die Lehrpersonen der Fremdsprachen (Englisch, Französisch) werden Weiterbildungen im Ausland ermöglicht. Die Weiterbildung wird nicht vollumfänglich vom Arbeitgeber finanziert. An 4 Kantonsschulen werden bilinguale Maturitätslehrgänge angeboten. Die Lehrpersonen, die bilinguale Lektionen unterrichten, besuchen allenfalls Weiterbildungen im Ausland in der Zielsprache (Englisch oder Französisch).	Für den Bezug einer Intensivweiterbildung müssen Lehrpersonen u.a. mindestens 10 Dienstjahre beim Kanton Luzern vorweisen. Eine Intensivweiterbildung dauert rund 10 Wochen und ist ganz oder teilweise besoldet. Der Inhalt der Intensivweiterbildung ist individuell und kann eine Mobilität umfassen.
NE		Pas de réglementation cantonale à ce propos mais les demandes sont examinées et traitées au cas par cas.
NW	Ja. Strukturierte Weiterbildungen	

OW	Strukturierte Weiterbildungen (Sprachkurse, thematische Kurse, Seminare, Konferenzen), selten im Ausland	
SG	Strukturierte Weiterbildungen. Weitere im Einzelfall.	
SH	Anderes	Quartalsweise bezahlter Weiterbildungsurlaub nach jeweils 10 Dienstjahren, auch im Ausland möglich.
SO	Ja. Strukturierte Weiterbildungen (Sprachkurse, thematische Kurse, Seminare, Konferenzen)	
SZ	Strukturierte Weiterbildungen	Langzeitweiterbildung
TG	Anderes	Im Rahmen von Bildungssemestern
TI	Non c'è differenza di trattamento fra corsi di formazione continua organizzati in Svizzera o all'estero. Docenti d'inglese spesso seguono corsi in Inghilterra, docenti di italiano, storia dell'arte, latino, greco, ecc. seguono corsi in Italia.	
UR	Ja, strukturierte Weiterbildungen (Sprachkurse, thematische Kurse, Seminare, Konferenzen)	
VD	Formations continues structurées (cours de langues, cours thématiques, séminaires, conférences) ; Stages d'observation en situation de travail	Séminaires de divers types, participation à des rencontres thématiques internationales.
VS-f / VS-d	Pas de réglementation cantonale sur ce point.	Le canton peut participer au financement d'un séjour linguistique effectué par un.e enseignant.e de langue étrangère.
ZG	Ja, im Rahmen der individuellen Weiterbildung	

Stand: Schuljahr 2024-25 / Etat: année scolaire 2024-2025

ZH	Nein	Keine Finanzierung gemäss kantonalen Regelungen, im Einzelfall aber Finanzierung durch schulisches Weiterbildungsbudget möglich
FL	Nein	